



30 ОКТЯБРЯ ВОСТОКА

Пролетарии всех стран, соединяйтесь!

ზნაინი ჰმობრძი... საბავშვო სკოლა...

ГАЗЕТА ВЫХОДИТ С ИЮНЯ 1922 ГОДА

Орган ЦК КП Грузии, Верховного Совета Грузинской ССР и Совета Министров Грузинской ССР

№ 261 (14414) • ВОСКРЕСЕНЬЕ, 5 НОЯБРЯ 1972 ГОДА • Цена 2 коп.

ВСТРЕЧАЯ 55-й ОКТЯБРЬ

Всегда радостное и торжественное празднование годовщины Великого Октября в нынешнем году совпадает с подготовкой к еще одной знаменательной дате в истории нашей Родины.

Создание и развитие нерушимого многонационального содружества братских советских народов — прямое продолжение Великой Октябрьской социалистической революции, торжество ленинских идей пролетарского интернационализма.

Каждый успех наш на великом и многотрудном пути строительства нового общества, каждая новая ступень, преодоленная нами, — дело рук миллионов людей, результат нашей дружбы и взаимопомощи.

Дружба народов нашей страны, нерушимое единение рабочего класса, крестьянства, интеллигенции, сплочение всего многомиллионного советского народа вокруг Коммунистической партии, ее ленинского Центрального Комитета — залог всех наших всемирно-исторических побед.

55 лет идем мы ленинским путем. Великая Октябрьская социалистическая революция явилась переломным рубежом в истории человечества, ознаменовала начало новой эры, эры революционного обновления мира под знаменем марксизма-ленинизма.

«...Мы берем дело такое, — писал В. И. Ленин, — к которому, несмотря на всю трудность, на все препятствия, будут присоединяться миллионы и миллионы трудящихся во всех странах!».

Пример Страны Советов притягателен, ему следуют трудящиеся всех стран и континентов, он вдохновляет на борьбу, вселяет веру в победу. Залогом уважения, веры и любви во многом является наш опыт решения национального вопроса, расцвет и всей нашей необъятной страны в целом и каждой национальной республики в отдельности.

Грузия — равная среди равных в великом братском союзе — на своем собственном примере, всем опытом своей жизни доказывает правоту бессмертных ленинских идей и предначертаний. Из бесправной окраины царской России превратилась она в республику всесторонне развитой индустрии, многоотраслевого, механизированного сельского хозяйства, передовой науки и культуры. Получившего пахара в равном архалуке на благодатной и плодородной земле сменили образованный завод-механизатор, оснащенные всеми средствами повышения плодородия полей хлебороб и виноградарь, технически грамотный цитрусоед, на помощь земледельцу пришли сложные машины, минеральные удобрения, наука.

Сегодня Грузия индустриальная может назвать в числе своей продукции электровозы и самолеты, точные станки и катера на подводных крыльях, электротехнические изделия и сталь, прославленные вина и красивые ткани...

Большие задачи стоят перед народным хозяйством республики в девятой пятилетке. Производство всей промышленной продукции по сравнению с предыдущим пятилетием увеличивается на 44 процента, предусмотрено за эти годы решить более 145 важных научно-технических проблем и осуществить 340 крупных мероприятий по внедрению передовой технологии, механизации и автоматизации производственных процессов.

Готовясь к празднованию 55-й годовщины Великого Октября, мы радуемся нашим победам, но, как учил нас великий Ленин, думаем о не решенных еще задачах. Состоявшийся на днях пленум ЦК КП Грузии нацелил партийные организации республики на быстрое искоренение недостатков, призвал всех трудящихся успешно превратить в жизнь ответственные обязательства, взятые в соревновании за досрочное выполнение пятилетки.

Центральный Комитет КПСС призвал трудящихся нашей Родины настойчиво бороться за дальнейший подъем социалистической экономики — основы могущества Родины и неуклонного повышения благосостояния народа, ознаменовав 50-летие образования Союза ССР новыми достижениями в осуществлении решений XXIV съезда партии.

Да здравствует Союз Советских Социалистических Республик — великое социалистическое Отечество, нерушимое многонациональное содружество братских народов, живое воплощение пролетарского интернационализма!

Да здравствует Коммунистическая партия Советского Союза — боевой авангард рабочего класса и всех трудящихся, вожь и организатор советского народа в борьбе за коммунизм!



Да здравствует Великий Октябрь, открывший новую эпоху всемирной истории — эпоху революционного обновления мира, перехода от капитализма к социализму!

(Из Призывов ЦК КПСС)

ОНИ ПРОЙДУТ В ПРАЗДНИЧНЫХ КОЛОННАХ

ПУТИ УСПЕХА

Творческие угле-обогатители — рабочие и инженерно-технические работники Центральной обогатительной фабрики выйдут на демонстрацию с гордым сознанием: пятьдесят пятая годовщина Великого Октября встречена достойно.

За десять месяцев нынешнего года ЦОФ выпустила сверх плана более девяти тысяч тонн высококачественного угля...

М. ЛАБАХУА, директор ЦОФ «Тиварчельская».

РАБОЧАЯ ГОРДОСТЬ

28 лет тому назад я впервые переступил порог заводской проходной. И вот сегодня я с гордостью думаю о коллективе, в котором тружусь и котормый стал для меня второй семьей...

Близится день, когда все прогрессивное человечество будет справлять знаменательную дату — 50-летие со дня образования СССР. Все мы придем к юбилею с новыми успехами в труде, выполним поставленные задачи.

В. КИЦУРАШВИЛИ, старший электромеханик авиационного завода имени Димитрова.

ОТ ВСЕГО СЕРДЦА

Вновь пройду по улицам родного города праздничные колонны. Радостно ощущать свою причастность к неограниченной силе этого единства человеческого устремлений.

Горжусь, что, выполнив годовой план к празднику, достояно встречаю славную годовщину Октября. И знаю: много большой работы впереди и первая наша обязанность — с честью справиться с ней.

Б. ЧКОНΙΑ, фрезеровщик Батумского электромеханического завода, депутат Верховного Совета СССР.

ТВОРИТЬ ДЛЯ НАРОДА

Я люблю идти в праздничном марше по улицам осеннего Тбилиси, одетым в яркий кумач, украшенным разноцветными гирляндами, по улицам, гудящим и волнующимся, словно прибой.

Нынешний праздник Октября совпадает с важным событием в жизни театра имени Кото Марджанишвили, в котором и работаю, — 100-летие его основателя. Этой дате мы посвящаем свои лучшие спектакли.

С. ЧИАУРЕЛИ, заслуженная артистка Грузинской ССР.

К ВЕРШИНАМ ЗНАНИЯ

Ровно сорок лет назад к праздничным колоннам, вышедшим 7 ноября на улицы Цхинвали, прибавился новый отряд демонстрантов. Это были преподаватели и студенты созданного в 1932 году Юго-Осетинского государственного педагогического института.

Сегодня, в канун великого праздника Октября, вспоминается путь, пройденный нашим вузом. В год его рождения здесь функционировал единственный факультет — агробиологический.

Сейчас в институте — однанадцать факультетов, и выпускники его трудятся в школах автономной области, всей нашей республики.

П. ДОГУЗОВ, ректор Юго-Осетинского государственного педагогического института.

РАПОРТЫ ТРУДОВЫХ ПОБЕД

В канун пятидесятилетия годовщины Великого Октября на стальном магистральном выезде электровоз ВЛ10-483. На нем установлен четырехтактный тяговый двигатель НТИ-2К, изготовленный коллективом электромашинного цеха Тбилисского электровозостроительного завода имени В. И. Ленина.

Коллектив портового флота Батуми в эти предпраздничные дни выполнил годовой план перевозки пассажиров.

Портовики дали стране 200 тысяч рублей сверхплановой прибыли. Вали поможе социалистические обязательства в честь 50-летия образования СССР, коллектив портового флота решил реализовать годовой план перевозки грузов к 15 декабря.

В канун годовщины Великой Октябрьской социалистической революции Тбилисский завод шифровальных станков выпустил опытные образцы электромеханических универсальных станков. Один из них демонстрируется в эти дни на Выставке достижений народного хозяйства СССР. Сейчас на заводе заканчивается изготовление деталей для первой серийной партии круглошлифовальных станков.

На табло главного пульта управления каскада Храмских ГЭС вспыхнула цифра: 400 миллионов киловатт-часов. Такое количество электроэнергии выработано ГЭС за 10 месяцев нынешнего года. Цифра эта значительно превышает плановое задание. Свою трудовую победу коллектив каскада Храмских ГЭС поздравил праздником Великого Октября.

Крутильница цеха горячей вытяжки Руставского завода химического волокна М. Махашава в канун празднования годовщины Великого Октября рапортовала о выполнении годового задания. Сейчас она работает в чет являя 1973 года. При норме 36 веретен она обслуживает 72 и ежедневно вырабатывает 500 — 600 килограммов пряжи, вместо 230, предусмотренных планом.

ПРАЗДНИКУ ОКТЯБРЯ ПОСВЯЩАЕТСЯ

Советский народ встречает 55-ю годовщину Великой Октябрьской социалистической революции с чувством высокой патриотической гордости за всемирно-исторические успехи, достигнутые под руководством Коммунистической партии. Нынешняя годовщина Великого Октября празднуется в преддверии другой радостной и знаменательной даты — 50-летия образования Союза ССР. Для нашей республики нынешний год был годом дальнейшего повыше-

ния творческой активности масс, направленной на претворение в жизнь предначертаний XXIV съезда КПСС.

55-й годовщине Великого Октября было посвящено торжественное заседание Тбилисского городского Совета депутатов трудящихся совместно с представителями партийных, общественных организаций и войсковых частей Краснознаменного Закавказского военного округа, состоявшееся 4 ноября в Государственном академическом театре оперы

и балета имени З. Палиашвили. В нем приняли участие трудящиеся промышленных предприятий, учреждений, ученые, деятели культуры, воины Советской Армии.

В президиуме собрания — П. Г. Гиладшвили, Г. Д. Джавахишвили, Г. С. Дзюендзе, А. Н. Инаура, Ш. Д. Кикадзе, П. В. Мельников, З. А. Патаридзе, Ш. И. Чавукадзе, А. Н. Чуркиа, Э. А. Шевардина, О. Е. Черкезия, Т. И. Мосалшвили, Д. И. Паташвили, первый заместитель заве-

дующего отделом сельского хозяйства ЦК КПСС В. А. Карлов. Вместе с ними в президиум заняли места ветераны партии, участники Великой Октябрьской социалистической революции, герои Великой Отечественной войны, передовики производства, представители партийных, комсомольских, профсоюзных, комсомольских, общественных организаций, генералы и офицеры Советской Армии.

Заседание открыл председатель исполкома Тбилисского

городского Совета депутатов трудящихся Ш. Е. Бухрашвили.

Под бурные аплодисменты собравшихся избирается почетный президиум в составе Политбюро ЦК КПСС.

Под сводами зала звучат государственные гимны Советского Союза и Грузинской ССР.

С докладом о 55-й годовщине Великого Октября выступил первый секретарь Тбилисского комитета КП Грузии П. Г. Гиладшвили. (ГрузИНФОРМ).

КРАСНОДАРСКОМУ КРАЕВОМУ КОМИТЕТУ КПСС, ИСПОЛКОМУ КРАЕВОГО СОВЕТА ДЕПУТАТОВ ТРУДЯЩИХСЯ, РАБОЧИМ, ИНЖЕНЕРАМ, ТЕХНИКАМ, ВСЕМ КОЛЛЕКТИВАМ И ОРГАНИЗАЦИЯМ, ПРИНИМАЮЩИМ УЧАСТИЕ В ПРОЕКТИРОВАНИИ И СТРОИТЕЛЬСТВЕ КРАСНОДАРСКОГО ВОДОХРАНИЛИЩА

Дорогие товарищи! Центральный Комитет Коммунистической партии Советского Союза и Совет Министров СССР горячо поздравляют строителей, мелиораторов, рисоводов, всех трудящихся Краснодарского края с большими успехами в развитии мелиоративного строительства и освоении полейных земель.

Самостоятельным трудом строителей и хлеборобов за последние годы в крае созданы инженерные оросительные системы на площади свыше 170 тысяч гектаров, в том числе 72 тысячи гектаров рисовых систем. В 1972 году в ознаменование 50-летия образования СССР колхозы и совхозы на площади 100 тысяч гектаров получили по 47 центнеров с каждого гектара, прорали государству 365 тысяч тонн риса, что значительно больше народнохозяйственного плана.

Строители края выполнили большую комплекс работ и в канун 55-й годовщины Великого Октября, на год раньше установленного срока, перекрыли реку Кубань, создали условия для наполнения Краснодарского водохранилища в осенний паводок 1973 года. Сооружение этого крупнейшего водохранилища позволит значительно расширить производство риса и других сельскохозяйственных культур на Кубани.

ЦК КПСС и Совет Министров СССР выражают уверенность, что трудящиеся Кубани и впредь не покажут усилий для практического осуществления широкой программы развития мелиоративной земель для повышения эффективности всего сельскохозяйственного производства.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ КПСС

СОВЕТ МИНИСТРОВ СССР

Трудовая победа новосибирских хлеборобов

Выполняя решения XXIV съезда КПСС, соревнуясь за достойную встречу 50-летия образования СССР, труженики сельского хозяйства Новосибирской области в трудных погодных условиях текущего года вырастили хороший урожай зерновых культур, выполнили высокие социалистические обязательства по продаже зерна государству.

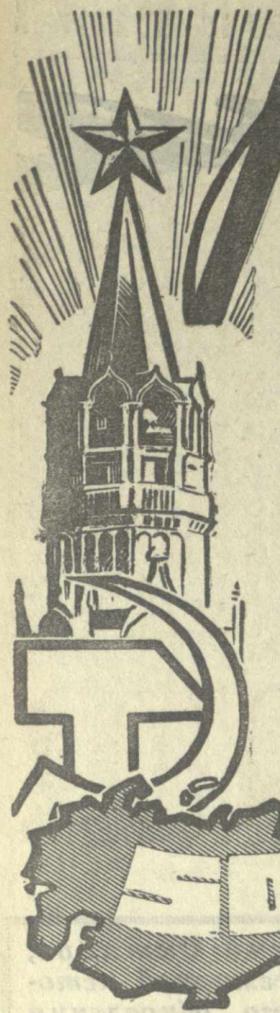
От колхозов и совхозов в государственные запоры поступило 4 миллиона 740 тысяч тонн, или 106 миллионов пудов, хлеба, что значительно больше народнохозяйственного плана. Такое количество хлеба продано впервые, перевыполнен план продажи пшеницы, ржи и фуражных культур. Хозяй-

ства обеспечили себя семенами, создали продовольственные и фуражные фонды. Продажа зерна государству продолжается. Большую помощь колхозам и совхозам в уборке урожая и заготовке зерна оказали коллективы промышленных предприятий, транспортных и других организаций, комсомольцы и молодежь области, механизаторы Чувашской АССР, Дагестанской АССР, Ставропольского края, Ростовской, Пензенской, Волгоградской, Саратовской и Воронежской областей, воины Советской Армии.

ОБ ОФИЦИАЛЬНОМ ВИЗИТЕ БОЛГАРСКОЙ ПАРТИИНО-ПРАВИТЕЛЬСТВЕННОЙ ДЕЛЕГАЦИИ В СОВЕТСКИЙ СОЮЗ

По приглашению ЦК КПСС, Верховного Совета СССР и Совета Министров СССР болгарская партийно-правительственная делегация во главе с Первым секретарем Государственного Совета НРБ тов. Т. Живковым посетит Советский Союз с официальным дружеским визитом в середине ноября.

Великое единство



Образование многонационального социалистического государства — выдающийся результат революционного творчества всех советских народов во главе с рабочим классом под руководством Коммунистической партии.

На многолетнем жизненном опыте все народы страны убедились, какие богатые плоды дает сплочение их в Союзе Советских Социалистических Республик, какие широчайшие возможности оно открывает в будущем.

(Из постановления ЦК КПСС «О подготовке к 50-летию образования Союза Советских Социалистических Республик»).

КОГДА начинаешь вспоминать, то кажется, что это было совсем недавно... А ведь более трех десятилетий минуло с тех пор, как родилась дружба горняков Чхатура и Николая.

Недавно в честь этого многолетнего рабочего братства руднику № 7 треста «Никопольмарганец» присвоено имя «Чхатурский». Сообщение это с радостью встретили горняки главного узла Чхатурского рудоуправления имени Ленина, которые соревнуются с украинскими друзьями.

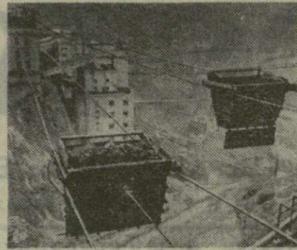
Отличными трудовыми показателями знаменуют горняки вынужденный юбилей 70 тысяч тонн марганца, а коллектив главного узла рудоуправления имени Ленина отгрузил металлургическим заводам страны несколько миллионов высококачественного сверхчистого марганца. Это сегодняшний день, а первая страница в книге горняцкой дружбы братских республик была написана в 1940 году.

Это было весной последнего предвоенного года. Для обмена опытом работы на Украину выехала первая делегация передовиков Чхатурского марганцевого бассейна. Среди посланцев грузинских горняков были лучший очистник бассейна Платон Боволови, первая в мире женщина-очистница марганцевого забоя Маро Кереселидзе, один из передовых работников Ушанги Самхардзе, директор рудника имени Ленина Шалва Абрамишвили. В качестве спе-

РАБОЧАЯ СМЫЧКА

циального корреспондента газеты «Заря Востока» делегацию сопровождал автор этих строк.

Нынешний год — год особый. Вся наша страна готовится к достойной встрече пятидесятилетия со дня образования СССР, настойчиво борется за досрочную реализацию заданий второго года пятилетки, за успешное выполнение обязательств, взятых в честь славного юбилея и годовщины Великого Октября. Повсюду ширится социалистическое соревнование, труженики промышленности рапортуют Родине о досрочном выполнении производственных заданий. Дружба — это одно из слагаемых успеха, и поэтому важно быть всегда в курсе того, что делают друзья, советовать, помогать друг другу. Тогда достижения каждого становятся общим. Вот и в



нынешнем году в Чхатура побывала делегация горняков Николая, которую возглавлял директор Орджоникидзевского горнообогатительного комбината Герой Социалистического Труда Г. Середя.

Друзья рассказали о своих достижениях, о делах, которые еще предстоит совершить. Общее дело — один проблемы. Сейчас особое значение придает открытым разработкам руды и введению высокопроизводительных механизмов. Горняки обеих республик ведут настоятельный поиск путей совершенствования системы разработки руды подземным способом, внедрения передовой технологии обогащения марганца.

В результате творческого сотрудничества с учеными на открытых разработках Николая внедрен трехступенчатый точный метод добычи в одном техно-

логическом цикле. Это позволило увеличить объем добычи руды, полностью высвободить из трех карьеров автотранспорт.

Все эти новшества имеют большое значение и для предприятий Чхатурского марганцевого бассейна. Грузинские горняки взяли прогрессивные методы себе на заметку.

В свою очередь, большой интерес у никополевцев вызвало производственное телевидение, введенное на обогатительных фабриках Чхатура. Так, например, только на обогатительной фабрике рудоуправления «Ахали-Итхви» установлено восемнадцать телекамер. Это дает возможность наблюдать весь сложный процесс работы агрегатов, вовремя устранить неполадки.

Внимательно знакомилась гости и с комплексом металлургического крепления, введенным на руднике Ахали-Итхви впервые в горнорудной промышленности СССР. Это позволило значительно сократить расход крепящего леса и обезопасить горняков при работе в лавах. Гости с Украины решили внедрить новый метод на своих шахтах.

Так нерушимая дружба, рабочая смычка, соревнование собратей по профессии помогают трудиться еще лучше, добиваться все новых и новых успехов, крепить завоевания Великого Октября.

Г. БАГДАСАРОВ, горный инженер, член правления Грузинского научно-технического горного общества.

рожденное

СЕГОДНЯ, в преддверии великого праздника трудящихся, я вспоминаю посещения нашего колхоза дорогим гостем — выдающимся писателем земли советской Михаилом Шолоховым. Было это несколько лет назад, но каждый натабеб живо помнит подробности этой встречи с блестящим знатоком крестьянской жизни, которого мои земляки с недоумением и почтением колхозником села Натанеб.

Помнится, как, поднявшись на наши холмы и окинув взглядом плантации, раскинувшиеся по всему побережью, Михаил Александрович восклицал: «Вот она, ваша грузинская поляна детства!»

В тот свой приезд, наблюдая за прославленными сборщиками чая Людью Хурцидзе и Дареджан Такидзе, писатель воочию увидел, как умеют махарадзевцы трудиться на чайных плантациях, как в искреннем порыве тянутся к нему все люди нашего края.

В натабебском саду Дружбы вещей ский кудесник посадил мандариновые деревья в память четырех сыновей нашего колхозника Константина Гуджабидзе. Пять братьев ушли на фронт в тяжелую годину Великой Отечественной войны, четверо из них пали смертью храбрых в боях за Кавказ и Дон. Михаил Александрович Шолохов, и во время своего краткого пребывания в Грузии интенсивно работавший над романом «Они сражались за Родину», с интересом выслушал героическую историю семьи Гуджабидзе.

Гостям мы всегда рады. И, право, нам есть что им показать. Все это зеленое богатство: чайные плантации, цитрусовые сады в тунгровые рощи выросли не вдруг, не по мановению волшебной палочки. Они завоеваны упорным трудом грузинского земледельца. А ведь еще недавно на территории нашего хозяйства стояли вековые заросли леса и кустарника, над которыми раздавался постоянный писк комаров. Натанебев узнавали по малайрийному цветущему болоту. Болотные топи развлеклись тогда на месте нашего нынешнего Дома культуры.

Советская власть подняла к жизни умирающую Колхиду, превратила ее в жемчужину побережья, заставила поделиться с людьми богатством ее кладовых. Теперь мы твердо знаем, что легенда о золотом руне не просто красивая мечта о

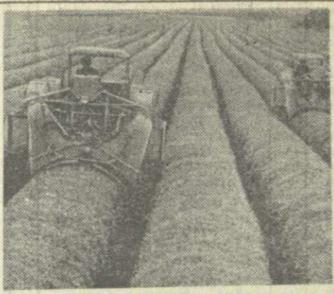
лучшей доле, это реальность наших садов и плантаций. Действительность превзошла воображение влостуных погов.

Поднимитесь ранним утром на один из приторков, покрытых чайными кустами. В разгар страды вы услышите звонкие голоса оброчников чайного листа, в котором заключен эликсир бодрости. Чай привнес славу грузинскому земледельцу. А ведь были малопереры, которые сомневались, что чайные растения приживутся

в нашем крае. Советская власть повела решительную борьбу за коренной перелом на селе. Великий Ленин, заботясь о судьбе великой Грузии, в родной колхозе, во работе в конторе предпочла труд чаевода — не смогла оставить знакомые с детства плантации. Вот и нынче она собрала свыше пяти тонн листа.

Много радостных встреч произошло на махарадзевской земле. Нашему соревнованию с натабебцами посвящен цветной документальный кинофильм «Нерушимая дружба», но обо всех наших общих делах, пожалуй, не расскажешь и в нескольких книгах. Через несколько дней мы, посланцы натабебского колхоза, отправляемся в братскую Армению. Многие из нас в эти дни вновь повторяют руставелеские слова: «Дружба — благодатный источник негасимого огня. Как проливновено звучат они нынче, в год великого праздника братства народов Страны Советов!»

Г. ЦИТЛИДЗЕ, председатель колхоза имени В. И. Ленина села Натанеб Махарадзевского района, Герой Социалистического Труда.



ЗЕМЛЯ РОДНАЯ

тонны листа, почти на шестьсот тонн превысив обязательства, принятые в ознаменование полувека оного юбилея СССР. Это на 220 тонн больше урожая прошлого года. С каждого гектара собрано в среднем 7,609 килограммов ценного сырья.

Наступление на эти рубежи началось уже на старте сезона, когда на смену передовиков сельского хозяйства Махарадзевского района мы обуждали задачи нынешнего года. В те весенние дни в районном центре состоялся митинг дружбы народов. К нам прибыли посланцы Гениевского района Украины и колхоза «Армения» села Налбадьян Октябрьского района.

С наглядными мы соревнуемся около 35 лет, почти такой же стаж насчитывает соревнование шромовских колхозников с геничанами. Известно, что дерево крепко связями корнями, а человек друзьями. Так стали для нас традиционными встречи с армянскими и украинскими колхозниками. Как сестры встретились два государственных человека — депутаты Верховного Совета СССР Светлана Николаишвили и Гегедзи Карапетян. Обещания, обмен землями оказались высоко доверие. Наша Светлана — человек примечательной судьбы. Получив специальность бухгалтера, она вернулась в родной колхоз, во работе в конторе предпочла труд чаевода — не смогла оставить знакомые с детства плантации. Вот и нынче она собрала свыше пяти тонн листа.

В нынешнем году, когда грузинские чаеводы развернули инициативу производства и дать стране 270 тысяч тонн сортового чайного листа, натабебцы, естественно, не остались в стороне от этого важного дела. Ведь наш колхоз один из ведущих в республике, производственные успехи его тружеников отмечены орденом Трудового Красного Знамени, они неоднократно участники ВДНХ СССР. Вот и во втором году пятилетки они дали государство 3,794

В ЭТИ дни, в канун 55-й годовщины Великого Октября, особенно сильно ощущаются плоды великого сотрудничества народов нашей страны. Оно находит свое яркое и конкретное проявление и в совместных исследованиях ученых из разных республик, в результате которых появляются новые оригинальные конструкции, получают свое дальнейшее развитие фундаментальные науки.

Сегодня мы рассказываем об одной из таких комплексных работ тбилисских и московских ученых, которая привела к созданию первой в мире опытно-промышленной установки, нового вида транспорта — пневмотрубопровода.

Перевозка грузов с минимальными затратами времени и средств — одна из важнейших современных проблем. Решение ее путем развития железнодорожного или автомобильного транспорта по целому ряду причин часто бывает нерациональным. Наиболее эффективным для перевозки нефти, газа, сжиженных химических и других материалов оказываются трубопроводы. Проложенные под землей, они не занимают много места, действуют бесперебойно, при любой погоде, справляются с транспортными потоками на пересеченной местности и даже под водой. Однако и трубопроводы не универсальны. Их нельзя использовать при перевозке кирпича, стружки, песка, гравия, то есть материалов, которые не мо-

гут перекачиваться в виде пульпы. Над этой проблемой думали и у нас, в Грузинском государственном проектном институте водного хозяйства, и в Москве инженеры специального конструкторского бюро «Транснефтеавтоматика» Главнефтебазы РСФСР. Естественно, что мы объединили наши усилия, и в конце 1969 года начали совместные исследования по созданию нового вида транспортирования грузов.

Строил эту установку завод железобетонных изделий Министерства мелиорации и водного хозяйства Грузии, а детали по заказам проектировщиков изготовляли на семи заводах республики. На Потийском заводе гидромеханизмов был изготовлен один из основных узлов установки. В 1971 году работа была закончена и первая в мировой практике опытно-промышленная установка пневмотрубопровода пущена в эксплуатацию. Она пролегла от Шулаверского карьера к полигону железобетонных изделий на расстоянии 2,5 километра. По пневмотрубопроводу сейчас можно перевозить 640 тысяч тонн песка, гравия, щебня в год. В будущем его длина увеличится до 50 км, а количество перевозимых грузов достигнет двух миллионов тонн в год.

Что же представляет из себя новая установка, каков принцип ее действия?

Эта транспортный трубопровод, имеющий в пунктах погрузки и разгрузки приемно-отправочные станции. Внутри трубопровода движутся контейнеры — цилиндрические вагоны грузоподъемностью 2,5 тонны каждый. В «составе», который мчится по трубопроводу, — восемь вагонов. Шесть из них — грузовые, а впереди и сзади состава — пневмовозы. Они отличаются от остальных вагонов тем, что каждый из них опоясывают резиновые манжеты и кольцевые капроновые щетки. Манжеты превращают контейнер в большой поршень с резиновыми уплотнителями. Нагнетаемый в трубу воздух давит на поршень, тот, в свою очередь, толкает остальные вагоны, и состав направляется к месту назначения. Все операции по управлению поездом полностью автоматизированы.

Разгружаются вагоны просто и оригинально. Они поворачиваются вокруг оси люками вниз, и гравий или другой вид груза высыпается в трубе со скоростью 30 км в час, но при желании ее можно увеличить. Самое интересное — это то, что для того, чтобы привести поезд в движение, требуется сжатый

ТРАНСПОРТ БУДУЩЕГО

воздух под давлением, превышающим нормальное всего на сотые доли атмосферы. Одним из важных достоинств новой установки является то, что составы движутся по трубе, какие обычно используются для трубопроводов, а значит конструкция эта не требует изготовления специальных труб из дефицитных материалов.

По мнению многих специалистов, новый вид транспорта имеет ряд значительных преимуществ. Это — высокая скорость и надежность в эксплуатации, сокращение количества обслуживающего персонала, снижение стоимости перевозки грузов по сравнению с наземным транспортом в 3-5 раз.

Совместная работа над контейнерной пневмотрассой наложив запатентован на московским ученым. Содружество оказалось на редкость плодотворным. В процессе работы было сделано 20 совместных изобретений, на которые получены авторские свидетельства. В числе авторов грузинские инженеры: З. Гамбашидзе (директор института «Грузипроводхоз»), лауреат Государственной премии, автор этих строк, А. Кахи и ашвили, К. Джанелидзе, А. Гигиберия. Девять изобретений запатентовано в ФРГ, США,

Англии, Франции, Италии, Японии.

Какова же сфера применения нового вида транспорта? С его помощью могут осуществляться в промышленности, межрайонные, внутригородские и международные перевозки различных видов грузов в машиностроительной, горнорудной, химической, металлургической, строительной промышленности и других отраслях народного хозяйства. Надо отметить эффективность применения пневмотрубопровода при строительстве водохозяйственных объектов. К строительству ежегодно перевозят несколько миллионов тонн инертных материалов, отсутствие же достаточного количества транспортных средств отрицательно влияет на ход строительных работ. Использование же пневмотрубопровода позволило бы высвободить несколько сот тысяч автомашин и железнодорожных составов.

Контейнерная пневмотрасса имеет самое широкое применение, высокоэффективна и рентабельна. У нее, по нашему мнению, большое будущее.

И. СЛАДЗЕ, заместитель главного инженера института «Грузипроводхоз», лауреат Государственной премии, кандидат технических наук.

ДА ЗДРАВСТВУЕТ СЛАВНОЕ 50-ЛЕТИЕ СОЮЗА ССР — ВЕЛИКИИ ПРАЗДНИК ЕДИНСТВА, ДРУЖБЫ И БРАТСТВА ВСЕХ НАРОДОВ НАШЕЙ СТРАНЫ!

(Из Призывов ЦК КПСС к 55-й годовщине Великой Октябрьской социалистической революции).

Склягори

Григол ЦЕЦХЛАДЗЕ.

Тбилиси с Мтацминда

На горе живу я, на Мтацминда,
Пес о ней еще Бараташвили;
Многими она воспета: видно,
Все поэты город наш любили.

Весь Тбилиси с моего балкона
Виден ясно, словно на ладоны.
С высоты смотрю я упоенно,
Как столица в море света тонет.

В прошлое уходит без возврата
Старых улиц лавки, закоудки...
Вырос там, где был пустырь
когда-то,
Дом, пока-что необжито-гулкий.

Гордые Тбилиси древним лпком,
Рады новички и старожилы,
Что в труде,
в строительстве великом
Люди время обогатить решили.

Я смотрю с балкона над обрывом,
Озираю радостные дали...
Город мой! Тебя таким красивым
Никогда доселе не видал!

Как воспеть тебя, красавец южный,
Тылькими поэтами воспетый?
Стокрустальный, золотой,
жемчужный,
Радугой сады твои одеты...
Древний город, юный и желанный,
Даже звезды в небе засмотрелись
На твои проспекты и фонтаны,
На твою немеркнущую прелесть!

Перевел с грузинского
Глан Опани.



СЛАВА

МОЯ СУДЬБА — В СУДЬБЕ МОЕЙ РОДИНЫ

ГОВОРЯТ КАВАЛЕРЫ ОРДЕНА ОКТЯБРЬСКОЙ РЕВОЛЮЦИИ

ЛЮБОВЬ К ЗЕМЛЕ

Т. КУПУНИЯ — бригадир колхоза имени Ленина села Ахалсепели Зугдидского района.



Из поколения в поколение, из рода в род передавалась у нас в семье любовь к земле. Но безрадостной была в прошлом судьба земледельца. Лишь после Октября изменилась жизнь в грузинской деревне. Своими руками создали мы свое счастье.

Навсегда остались в памяти трудные годы восстановления народного хозяйства, строительства колхоза и тревожные, полные героизма на фронте и в тылу дни Великой Отечественной войны, 42 года тружусь я в колхозе, носящем дорогое имя Ленина. В памятный 1941 году заменила я на посту бригадира павшего смертью храбрых Иону Купуния. И не было с тех пор такого года, чтобы бригада наша не выполнила своих обязательств, государственных планов. Многие годы подряд она представлена на ВДНХ СССР. В передовых числится и весь наш колхоз.

Великий праздник Октября, 50-летие образования СССР наши колхозники встречают новыми трудовыми успехами. Без малого 1.200 тонн сортового чайного листа дали они Родине в юбилейном году, и в том, что наш колхоз успешно выполнил и план и обязательство по производству чая, кукурузы и продуктов животноводства, есть доля и моего труда. А это всегда придает силы, в особенности когда тебе за сдельной десяткой. Радостно сознавать, что ты полезен для Родины человек.

ЗВЕЗДЫ ДАЛЕКИЕ И БЛИЗКИЕ

В. ХАРАДЗЕ — вице-президент Академии наук Грузинской ССР.

Многопрофильность Абастуманской астрофизической обсерватории Академии наук Грузинской ССР позволяет астрономам нашей республики работать над самыми разнообразными проблемами. Здесь и картирование поверхности Луны на основе электрополяриметрических измерений отраженного от нее света, и обработка богатого материала, полученного при наблюдении полного солнечного затмения 1972 года экспедицией обсерватории на Чукотке, и исследования переменных звезд и строения Галактики в районах Млечного Пути.

Не забываем мы и близкие нам области Вселенной — верхние слои земной атмосферы и околосреднее космическое пространство. Усилиями научных сотрудников обсерватории добыто немало новых сведений о физико-химических свойствах этой части пространства, столь важной в связи с развитием космонавтики.

В век космонавтики большой интерес вызывает работа профессора Тбилисского государственного университета Н. Магнарадзе в области небесной механики.

Успешной научной деятельности астрономов нашей республики способствуют тесные контакты с другими исследовательскими центрами нашей страны. Объекты за пределами нашего звездного мира — галактики мы изучаем совместно с Бюраканской астрофизической обсерваторией АН Армянской ССР. Большую работу осуществляем в кооперации с Главной астрономической обсерваторией АН Украинской ССР. Целый ряд астрономических центров страны помогает нам в подготовке кадров. В свою очередь, и в Абастуманской обсерватории постоянно находятся на стажировке аспиранты и научные сотрудники из других братских республик.

РОЖДЕНИЕ ТРАДИЦИИ

В. МЕТРЕВЕЛИ — сталевар Руставского металлургического завода.



Корпуса Руставского металлургического завода выросли в пустынной степи чуть меньше трех десятков лет назад, и трудно переоценить всю важность этого события, ознаменовавшего собой создание в нашей республике новой отрасли промышленности — металлургии.

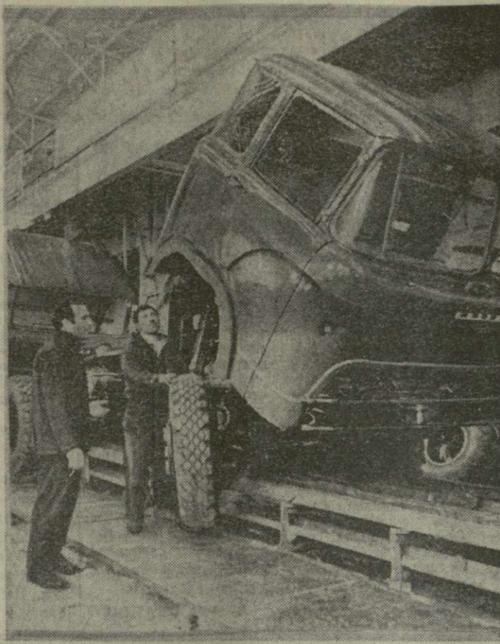
Я работаю у печи уже семнадцать лет. Моими учителями были Захарий Кавелашвили, Ваню Метревели, Амирам Панцула. Настоящие мастера своего дела, они щедро передали мне все секреты варки стали. И те, с которыми их в свое время познакомили русские и украинские друзья, и те, которые они постигли сами, стоя у мартенов.

Единоборство с огнем — нелегкий труд. Тем отраднее, что сейчас у нас на предприятии немало отличных специалистов. В нынешней пятилетке руставские сталевары установили уже не один рекорд скоростной плавки. «Каждая третья плавка — скоростная» — под таким девизом мы встали на трудовую вахту в честь 50-летия образования СССР.

Быть всегда в поиске, трудиться с максимальной отдачей сил — это уже стало традицией грузинских сталеваров. И мы приложим все силы для того, чтобы эти традиции из года в год множились и укреплялись.

ПУСТЬ ВЕЧНО ЖИВЕТ И ПРОЦВЕТАЕТ НЕРУШИМАЯ БРАТСКАЯ ДРУЖБА НАРОДОВ СССР — ВЕЛИКОЕ ЗАВОЕВАННОЕ ЛЕНИНСКОЙ НАЦИОНАЛЬНОЙ ПОЛИТИКИ КПСС!

(Из Призывов ЦК КПСС к 55-й годовщине Великой Октябрьской социалистической революции).



Кутаисские автоблестроители — славный отряд рабочего класса республики. Добрыми трудовыми делами отмечают они юбилейный год. В канун 55-й годовщины Великого Октября коллектив завода занял первое место во всеобщем соревновании.

На снимке: главный конвейер завода.

Фото М. Квирикашвили.

Фруктовые сады — гордость Шавшветского плодородного совхоза. В нынешнем году его работники вырастили щедрый урожай ароматных плодов. Нынче хозяйства Горянского района должны сдать государству 28.000 тонн фруктов.

На снимке: передовая работница совхоза Н. Музашвили на сборе яблок.

Фото М. Квирикашвили.



ВЕЛИКОМУ ОКТЯБРЮ!

Новая эпоха всемирной истории



Переломный рубеж в судьбах человечества

Жак ДЮКЛО, член Политбюро Французской коммунистической партии.

Октябрьская революция 1917 года имела своим результатом не только коренное преобразование старой, царской России в могучую передовую страну. Ее успехи в области построения социализма и воздвижения коммунизма служат делу коммунизма в мировом масштабе... Это благодаря Октябрьской революции 1917 года социализм стал ныне мировой системой. Цепь социалистических стран протягивается от Европы до Азии, а с Кубой — и до Америки. Народы, подвергавшиеся колониальному гнету, стали независимыми, и если национально-освободительное движение стало столь важным фактором в международной обстановке, если коммунистические и рабочие партии достигли столь значительного влияния, то мы обязаны этим Октябрьской революции 1917 года и Советскому Союзу, родившемуся из нее.

Эдуардо МАЧАДО, член Политбюро ЦК Коммунистической партии Венесуэлы.

55-я годовщина Великой Октябрьской социалистической революции и 50-летие образования СССР — события, которые торжественно и радостно отмечают все народы мира. Эти события резко изменили ход истории развития человечества.

За полувековой период существования СССР добился таких успехов, каких не добивалось ни одно другое государство за всю историю своего существования.

СССР под мудрым руководством Коммунистической партии Советского Союза проводит миролюбивую внешнюю политику, основанную на принципах международной солидарности, невмешательства в дела других государств и уважения прав народов. Еще одним убедительным свидетельством тому является принятая XXIV съездом КПСС Программа мира, встретившая единодушную поддержку и одобрение всех прогрессивных сил на земном шаре.

Макс РЕЙМАН, Почетный председатель Германской коммунистической партии.

Страна Великой Октябрьской революции, партия Ленина, героический советский народ являются духовным и материальным центром всех революционных движений против империализма, за мир, общественный прогресс и социализм. Этот вывод был всегда правильным, он правилен сейчас и будет правилен в будущем.

Инес КАРНЕКО, кандидат в члены Политкомиссии ЦК Компартии Чили.

Образование СССР имеет большое международное значение, так как показало всему прогрессивному человечеству пути построения нового, справедливого общества.

Только в социалистическом обществе возможно объединение народов в единую многонациональную семью, в которой нет привилегированных наций, а отношения между народами республик, входящих в СССР, строятся на принципах подлинного равенства и искренней дружбы.



Оплот сил мира, демократии и социализма

Густав ГУСАК, Генеральный секретарь Центрального Комитета Коммунистической партии Чехословакии.

Советский народ под руководством своей ленинской партии... добился благодаря своему самоотверженному творческому труду выдающихся успехов в области народного хозяйства, науки, техники, образования, в подеме жизненного и культурного уровня. В результате Советский Союз является сегодня главным оплотом мира и прогресса во всем мире.

Тодор ЖИВКОВ, Первый секретарь ЦК Болгарской коммунистической партии, Председатель Государственного совета Народной Республики Болгарии.

С могуществом и ростом Советского Союза связаны могущество и рост мирового социалистического сотрудничества, успехи международного коммунистического движения, победный ход всего мирового революционного процесса. Вряд ли найдется честный человек, который бы не понимал, что решающей силой, которая не дает империализму возможности разжечь новую мировую войну и поднять меч на социализм, являются существование и мощь мирового социализма, и в первую очередь существование и мощь Советского Союза.

Педро СААД, Генеральный секретарь Коммунистической партии Эквадора.

Советский Союз, многонациональное государство трудящихся, достиг своего процветания... Советский Союз — это великая научная и культурная держава, где народные массы, расправляющиеся своей судьбой, победоносно строят коммунизм, ежедневно улучшают свои условия жизни, помогают всем другим народам мира, борющимся против империалистических агрессив, какую бы форму они ни принимали.

Политика Советского Союза, основанная на принципах мирного сосуществования государств с различным политическим строем, нашла блестящее выражение в грандиозном плане мира, намеченном XXIV съездом Коммунистической партии Советского Союза. Эта политика вызывает растущий энтузиазм среди всех людей мира, которые стремятся избавить человечество от ужасного пожара войны.

Юнжагийн ЦЕДЕНБАЛ, Первый секретарь Центрального Комитета Монгольской народно-революционной партии, Председатель Совета Министров Монгольской Народной Республики.

Великий Советский Союз является самой мощной страной мирового социалистического сотрудничества, вносящей основной вклад в рост экономического и оборонного могущества социалистической системы, ставшей решающей силой мирового развития. Поэтому исторические свершения советских людей в строительстве коммунизма имеют неограниченное значение для судеб мира и безопасности во всем мире, для судеб народов всех континентов. Вот почему все честные люди мира с надеждой, доверием и искренней любовью смотрят на страну строящегося коммунизма как на бастион мира и социализма, как на верный и надежный оплот всех антиимпериалистических сил земли.



Под знаменем интернационализма

Ле ЗУАН, Первый секретарь Центрального Комитета Партии трудящихся Вьетнама.

Замечательные победы Советского Союза во всех областях еще более усиливают его экономический и оборонный потенциал, вносят важный вклад в укрепление находящихся в наступлении сил социализма и международного революционного движения, служат мощным вдохновляющим фактором для народов в их борьбе против империализма, за основные цели нашей эпохи: мир, национальную независимость, демократию и социализм.

Родней АРИСМЕНДИ, Первый секретарь Национального комитета Коммунистической партии Уругвая.

Пламя Октября зажгло сердца борцов за свободу, национальное освобождение и социализм на всем земном шаре.

Октябрьская революция всколыхнула ветром надежды сердца всех угнетенных народов. С одной стороны, разрешение национального вопроса в огромной стране, которую царизм превратил в «тюрьму народов», поставило колониальный вопрос на новую основу и способствовало тому, что рабочий класс и лучшие силы угнетенных народов Азии, Африки и Латинской Америки стали усваивать идеи марксизма-ленинизма и неразрывно соединять борьбу за социализм с патриотической борьбой за политическую независимость своих стран. С другой — Советское государство, порожденное Октябрьской революцией, еще находясь в колебании, протянуло братскую руку национальному движению колониальных и зависимых стран. Оно поставило успех патриотической борьбы на реальную основу, положило начало эпохе освобождения от оков колониализма...

Хашем ХУСЕЙНИ, Президент Общества ливано-советской дружбы.

Великая Октябрьская социалистическая революция поставила на службу человеку все богатства страны. Многие районы, бывшие при царизме отсталыми окраинами, превратились за годы Советской власти в процветающие республики, которые добились огромных успехов в социальной, экономической и культурной областях. Образование в 1922 году СССР стало выдающимся примером для народов, ведущих борьбу против империализма и колониализма.

Анджела ДЭВИС, член ЦК Коммунистической партии США.

Шагнув от отсталости царской России к расцвету сплоченных воедино социалистических республик, Советский Союз превратился ныне в ярчайший пример для народов мира, борющихся за свое освобождение от империалистического ига.

На дороге социалистических преобразований, указанную в 1917 году народами СССР, встали затем народы других стран. Без всеотрочной бескорыстной помощи СССР победа социализма в других странах была бы весьма затруднительной.

Страны социализма, возглавляемые Советским Союзом, являются оплотом революционной борьбы народов всего мира, а также прогрессивных национально-освободительных движений.

СО ВСЕХ КОНТИНЕНТОВ

ВСТРЕЧАЯ ПРАЗДНИК

СОФИЯ, 4 ноября. (ТАСС). Проникновенными обязательствами и трудовыми победами трудящиеся Болгарии встречают приближающиеся 55-летие Великого Октября. На предвечерних и новостройках проходят вечера и торжественные заседания, посвященные знаменательной дате. Мощная волна трудового соревнования охватила всю страну. Лозунг «Достоинно встретить 55-летие Великого Октября» стал девизом трудящихся.

ПРИВЕТСТВЕННОЕ ПОСЛАНИЕ ВФП

БУХАРЕСТ, 3 ноября. (ТАСС). Сегодня здесь открылась 22-я сессия Генерального совета Всемирной федерации профсоюзов. Сессия обсудила основные проблемы международного профсоюзного движения и вопросы, связанные с проведением VIII Всемирного конгресса профсоюзов. Принято решение созвать VIII Всемирный конгресс профсоюзов в г. Варне 15 октября 1973 года.

Участники сессии направили приветственное послание трудящимся и профсоюзам Советского Союза по случаю 50-летия образования СССР и приложили ряд других документов.

ВОССТАНОВИТЬ МИР ВО ВЬЕТНАМЕ

ВАШИНГТОН, 3 ноября. (ТАСС). Большинство американцев требует урегулирования конфликта в Юго-Восточной Азии. Об этом свидетельствуют данные опроса общественного мнения, проведенного службой Л. Харриса. Большинство участников опроса высказались в пользу скорейшего заключения соглашения о прекращении войны и восстановления мира. В ходе опроса выяснилось, что большинство американцев против поддержки Соединенными Штатами марионеточного сайгонского «президента» Тхьеу. 65 процентов опрошенных считают, что Тхьеу должен быть устранен от власти.

УДАРЫ ПАТРИОТОВ

НЬЮ-ЙОРК, 3 ноября. (ТАСС). Народные вооруженные силы освобождения Южного Вьетнама за прошедшие сутки нанесли 117 ударов по позициям и марионеточной армии в различных частях Южного Вьетнама.

После некоторого затишья с новой силой развернулись бои под Сайгоном. На этот раз патриоты стали крупнейшей военной-воздушной базой США в Южном Вьетнаме — Таншонхат.



РЕЮТ ПРАЗДНИЧНЫЕ ФЛАГИ

ПРИКАЗ
НАЧАЛЬНИКА
ТБИЛИССКОГО ГАРНИЗОНА
№ 48
5 ноября 1972 г. г. Тбилиси

МАРШРУТЫ ЭКСПОРТА

Вчера по заказу австрийской фирмы «Петер Ланца» Тбилисский комбинат гнутой мебели отправил в Вену образцы своей продукции — подумки и жесткие гнутой мебели, так называемые венские.

— Австрия более века является основным поставщиком этого вида мебели на мировом рынке. И если она намерена закупить грузинские стулья, то это свидетельствует о возросшем авторитете товаров с нашей маркой, — сказал председатель президиума Торгово-промышлен-



ной палаты Грузинской ССР Р. Елигулашвили, которого мы попросили прокомментировать это событие. — Истатьи, в этом году наша республика отправляла в Австрию партии металлорежущих станков, изготовленных станкостроительным заводом имени Кирова, электротехнику и т.д., выпущенные Потийским заводом «Электротраппарат», сигнальную арматуру, соб-

ТРУЖЕНИКИ МОРЯ

Осенняя путина в разгаре. Двадцать пять судов управления «Грузрыбпром» ведут в эти дни промысел в Азовско-Черноморском бассейне. Эскадра грузинских рыбаков прибыла в Керченский пролив заблаговременно, до начала путины. Особенно хорошо подготовились к лову акппанжи сейнеров, где капитанами работают Г. Укхеба и Д. Кутава.

Флот управления пополнился двумя новыми морозильными траулерами «Ватуми» и «Кобулет», которые уже бораодят вод-



ные просторы. Добрую помощь морякам оказали производственники, которые до срока завершили ремонт пяти сейнеров. В юбилейном для нашего государства году труженники управления широко развернули социалистическое соревнование. Они прилагают все усилия, чтобы продукция «Грузрыбпрома» отвечала возросшему спросу населения. Став на пред-

ВОЗДУШНЫЕ «ВЕЗДЕХОДЫ»

Над виноградниками Кахетии еще стоит прозрачная дымка, а трудовые утробы гражданской авиации уже начинаются. В преддверии зимы работы у летчиков особенно много.

Вертолеты «Ми-2» и «Ми-8» обслуживают геологические партии, противораковые отряды, расположенные в горах, жителей высокогорных сел. Только за неделю на линии Омало—Телави было перевезено 420 тонн различных грузов. На зимние пастбища, в труднодоступ-



ные горные районы вертолеты доставляют в эти дни продукты, праздничные товары. «Вездеходы» обслуживают также и другие пункты.

До конца осеннего сезона авиаторы Грузинского управления гражданской авиации будут заниматься и еще одним важным делом: сейчас проводится подготовка олимпийских и виноградарских минеральными удобрениями. Воздушные парашютисты доставляют «АН-2», парашютные летчики Д. Ваарашвили, А. Чхидидзе, Р. Абстидияшвили, В. Яблоновским, К. Самукашвили, проводят подготовку полей в районах Цвори, Эддари, Болнис. А с приходом зимы пилоты будут помогать сельским труженикам Украины и Северного Кавказа.

И. ФРИДКИНА.

7 ноября 1972 г. в ознаменование 55-й годовщины Великой Октябрьской социалистической революции на проспекте Руставели в 10.00 часов назначаются парад войск Тбилисского гарнизона.

Парад будет принимать командующий войсками Краснознаменного Закавказского военного округа генерал-полковник Мельников П. В.

Командовать парадом приказано мне.

§ 2.

Командирам частей выслать линейные и вывести войска на парад по утвержденному расчету в установленное время.

Форма одежды — летняя парадная.

§ 3.

Начальнику салютно-артиллерийской группы полковник Каю М. М. проанализировать артиллерийский салют согласно данным моему указанию.

§ 4.

Общее руководство по поддержанию порядка на проспекте Руставели во время построения и прохождения войск возлагается на команданта Тбилисского гарнизона полковника Дуболя М. А.

Начальник Тбилисского гарнизона, первый заместитель командующего войсками КЗКВ генерал-лейтенант

ЮРПОЛЬСКИЙ.

Поэтическая рубрика

Иосиф НОНЕШВИЛИ

ПЕСНЬ ДРУЖБЫ

Пусть на сердце радость
Растет год от года,
Да здравствует братство
И дружба народов!

Слова Руставели
Звучат и поныне
Под небом Отчизны,
Безоблачно синим.

Мы помним их свято,
Мы верим им твердо:
Для друга и брата
Будь верным оплотом.

Страна озаряет
Нас славою и светом,
Октябрь открывает
Нас духом бессмертным.



ОКТАБРЬ ВХОДИТ В СТОЛИЦУ

В Москве крупными хлопьями повалил снег. Кажется, что город стал светлее в эти дни, накануне великого праздника. Москвичи украшают свой город и делают они это с большим вкусом. Особенно торжественно будут выглядеть 7 ноября Красная площадь, здания Музея В. И. Ленина, Исторического музея, гостиницы «Москва». Радеет глаз праздничное убранство, приготовленное для оформления площади Ю. Гагарина, шоссе Энтузиастов, проспекта Мира и других уголков столицы.

В последние предпраздничные дни жители наводят в столице образцовый порядок. Они решили провести неделю осеннего благоустройства. Инициаторами выступили труженники Октябрьского района, их начин подхватили все Москва. Ремонтируются фасады домов, асфальтируются покрытия, высаживаются деревья, сносятся ветхие строения, проводится генеральная уборка улиц. Завершается неделя сегодня, 5 ноября, заключительным общегородским воскресеньем.

Социалистическое соревнование за достойную встречу 55-й годовщины Октября принесло осязаемые плоды. Промышленность столицы досрочно завершила плановые задания 10 месяцев по объему, реализации про-

ДЛЯ НАС С ВАМИ

НА УЛИЦАХ ЦВЕТЫ...

Будто в сказке, за одну ночь выросли клумбы с цветами. Белые, желтые, сиреневые, бордовые, хризантемы, величественно покачивают своими пышными прическами. Шелест листьев пестрые дубки.

60 тысяч цветов высади к 7 ноября на улицах и площадях Тбилиси работники Треста зеленого хозяйства.

Особенно похорошел к празднику проспект Вазиса Пшавела. Здесь разбит новый сквер. Вдоль усыпанных гравием дорожек выстроились стройные деревья, рядом примостились декоративный кустарник, зеленела сочная трава.

В цветочных киосках и лотках, прямо на улице тбилисцы покупают осенние цветы, чтобы украсить ими свои квартиры. 30 тысяч цветов высеяны в эти дни в домах и квартирах тбилисцев.

С. ИСАШВИЛИ.

СПОРТ СПОРТ

Матч одноклубников

Вчера, несмотря на холодную, ветреную погоду, в открытом плавательном бассейне «Локомотива» состоялся матч на Кубок СССР по водному поло между динамовскими командами Москвы и Тбилиси.

В закончившемся несколько дней назад чемпионате страны тбилисские динамовцы выступили успешно, завоевав четвертое место. Уверенно стартовали они вчера и в розыгрыше Кубка страны. Правда, начало матча сложилось неудачно для тбилисцев — москвичи открыли счет. Однако в дальнейшем тбилисцы перехватили инициативу и к четвертому периоду вели со счетом 5:1. Три мяча (два из них — бросками издалека, еще один — с четырехметрового штрафного) забил Иселиани, по одному Куртандидзе и Иселидзе.

В заключительном периоде команды обменялись мячами (Куртандидзе и Комов), и динамовцы Тбилиси одержали победу со счетом 6:2. Команда продолжит борьбу за Кубок.

НА КУБОК СССР

Для дня на четырех коврах, расположенных под сводами Тбилисского Дворца спорта, проходит розыгрыш Кубка Советского Союза по классической борьбе. В соревнованиях, кроме сильнейших сборных команд союзных республик, одновременно выступают и команды юниоров, в которых собраны наиболее талантливые молодые атлеты — будущая смена нашим чемпионом.

Очень сильные команды Российской Федерации и Грузии жреби свел в одну из подгрупп. До встречи между собой каждая из этих команд одержала по две убедительные победы. Грузинские борцы встали верх над командами Узбекистана (результат этого матча мы уже сообщили) и Белоруссии (взрослые — со счетом 27:13, а юниоры — со счетом 22:18), а команда из РСФСР вывела верх над соперниками из Белоруссии (46:25) и Узбекистана (60:16).

Вчера лидеры соревнований в этой подгруппе встречались между собой. Матч носил очень напряженный характер, и до самой последней встречи нельзя было назвать победителя.

СЛОВО С УКРАИНЫ

Мои друзья,
горячий вам привет
От Украины,
радостного края,
Где травы — мед,
где прок солнца свет,
Где Днепр течет,
своей волей играл,
Где соловьиной песне,
как стихам,
Внимать с восторгом
люди не забыли,
Где, сердца жар отдав
людским сердцам,
В покое вечном спит
Гураминшвили.

Как в море вечно
льются воды рек,
Свой путь пробив
сквозь горные отроги,
Так и в сердцах
простых людей навек
Вошла поэта
огненные строки.

Перевел с украинского
Глан Онанья.

В ЭТИ ДНИ В ТБИЛИСИ

В канун праздника Великого Октября заметно оживилась торговля на колхозных рынках в городах республики. Отовсюду поступают фрукты, овощи, бахчевые культуры, мясо, молочные продукты, птица, яйца — все, чем богата земля грузинская.

Упорядочить торговлю на рынках, сделать их еще более обильными и, что весьма важно, связать пены на продукты позволяет составленный график. По этому графику колхозы подавляющего большинства районов республики возвозят на собственный автотранспорте сельскохозяйственные продукты на все колхозные рынки Тбилиси и Рустави.

С транспарантами на бортах идут по дорогам, ведущим в столицу, грузовики с дарами колхозных полей, садов, ферм. График вступил в силу с 1 ноября. Уже на следующий день в Тбилиси было завезено около 12 тонн мяса, 4,7 тонны сыра, 17,5 тонны кукурузной муки, около трех тонн фасоли, свыше трех

БОЛЬШОЙ ПАРАД КОНФЕТ

Коллектив Тбилисского кондитерского комбината «Мазурка» к ноябрьским праздникам выпускает продукцию в широком ассортименте и в праздничном оформлении. В торговую сеть поступили шоколадные наборы «Полюс», «Мэри», «Самое», шоколадные батончики. С конвейера сходят также конфеты «Мишка на Севере», «Мишка козопаль», «Нужа отним», «Белочка» и другие.

Н. ТВИЛЕЛИ.

СОЛНЦЕ В БОКАЛЕ

«Юбилейный» — так называется новая продукция Тбилисского коньячного завода. По своему качеству, букету, аромату новый напиток 50-летней выдержки ничем не будет уступать прославленному французскому коньяку.

Сегодня грузинский коньяк пьют во многих странах мира. В числе постоянных заказчиков такие страны, как Чехословакия, ГДР, Венгрия. Недавно у завода появился новый адресат — Канада. За океаном могут по достоинству оценить все вкусовые качества ароматного грузинского напитка, вобравшего в себя всю яркость щедрого южного солнца.

ТЕХНИКА ПОДВЕЛА

ТОЛЬЯТТИ, 3 ноября. (ТАСС). Исключительно острая и напряженная борьба разыгралась во втором туре всеюношеского женского шахматного чемпионата. К первому туру закончили только три встречи. Эпштейн выиграл у чемпионки России Саушкиной, Рубцова и Борисенко заключили мир.

Встреча двух международных мастеров — Левитиной и Раннику весь вечер держала в напряжении зрителей. Эстонская шахматистка смело пожертвовала фигуру за две пешки и развила очень сильную атаку, переведя затем игру в выигранный для себя эндшпиль, однако реализацию преимуществ Раннику провела очень плохо, и в итоге ей пришлось довольствоваться ничьей.

Семь партий остались незавершенными.

СЧЕТ УБЕДИТЕЛЬНЫЙ

ХЕЛЬСИНКИ, 4 ноября. (ТАСС). С убедительным счетом 5:1 (2:1, 1:0, 2:0) молодежная команда СССР по хоккею одержала победу в Липпенранта над молодежной сборной Финляндии.

Счет открыл нападающий хозяев Арн Минкола, затем Евгений Лукашин сравнял счет. В дальнейшем шайбы забросили Владимир Лаврентьев, Рафаэль Гатаули, Эдмунд Васильев и Владимир Бугорский.

Местные газеты отмечают хорошую игру вратаря Юрия Новикова и подчеркивают, что успех советской команде принесли эффективные коллективные действия.



Приближение праздника чувствуется во всем: и в праздничном наряде кумачовых полотнищ проспектов и улиц города, и в оживленной торговле в магазинах, на колхозных рынках, в торговых центрах.

На снимках: (справа) автоколонна, доставляющая в Тбилиси сельскохозяйственные продукты; (слева) в одном из магазинов Тбилисского овощеторга.

Фото М. Квирикашвили и О. Лукьянцева.

ПРАЗДНИЧНАЯ АФИША

В праздничные дни можно будет отлично отдохнуть, послушать любимые мелодии, увидеть интересные и увлекательные передачи по телевидению, посетить кинотеатры, театры, цирк.

7 ноября телевидение Москвы и Тбилиси начнет свои передачи с репортажа о военном параде и демонстрации трудящихся, посвященных 55-й годовщине Великой Октябрьской социалистической революции. В 14 часов будет показан концерт, а в 15.55 — телевизионный документальный фильм на грузинском языке «Летопись полувек» (год 1917-8).

В 20.05 «Праздничный концерт» предлагает зрителям центральное телевидение Грузии, а в 22.50 — Центральное телевидение.

8 ноября программа передач начнется с новостей из Москвы в 10.05. В 10.15 телезрители увидят на своих голубых экранах грузинский телевизионный фильм «Кувшин». В 10.40 — программа для детей «Наши песни».

В 15 часов любители футбола посмотрят репортаж о футбольном матче розыгрыша Кубка обладателей кубков. Встречаются «Спартак» (Москва) и «Атлетико» (Испания).

В 17 часов телевидение Грузии покажет эстрадную программу «Ритмы, мелодии». А через час продолжится спортивная передача — репортаж о футбольном матче на Кубок европейских чемпионов: «Гурник» (Польша) и «Динамо» (Киев). В 18.00 — футбол на первенство СССР: встречаются одноклубники — динамовцы Тбилиси и Минск.

В 20.45 для любителей театра — «Театральная панорама». Завершит программу в 22.30 передача из Москвы в цветном изображении — «На голубых экранах».

В праздничные вечера гостеприимно распахнуты двери театров нашего города. Зрители смогут посмотреть ряд интересных постановок. В театре имени К. Марджанишвили — «Старые вдовилы» (6 ноября) и «Святые в аду» (7 ноября). Театр имени А. С. Грибоедова покажет спектакль «В этом мире, старом доме». А в театре имени Ш. Руставели 8 ноября будет идти спектакль «Старые зурничи».

6, 7 и 8 ноября дети и взрослые увидят интересную постановку в «Цирке на льду».